

St. Gregory-Our Lady of Fatima

CATHOLIC PARISH

First Sunday of Advent • I Domingo de Adviento
November 27, 2022

Contact Information

St. Gregory Church (STG)

316 S. Peach Ave.
Hart, MI 49420

Our Lady of Fatima Church (OLF)

1372 S. Oceana Dr.
Shelby, MI 49455

Office Hours - (located at STG)

Tuesday - Friday
9:30am - 4:00pm
(231) 873 - 2660

www.stgregoryathart.org

parish@stgregoryathart.org

Parish Staff

Pastor

Rev. Daniel Schumaker
frdan@stgregoryathart.org

Canonical Administrator

Rev. Phil Sliwinski | (231) 557-5556 | ext. 106
p-sliwinski@comcast.net

Pastoral Minister

Sr. Guadalupe Moreno | ext. 105
guadalupe@stgregoryathart.org

Office Manager

Mrs. Vickie Oomen | ext. 103
officemanager@stgregoryathart.org

Accountant

Ms. Joan Lound | ext. 102
accountant@stgregoryathart.org

Secretary

Ms. Nicole Flores | ext. 101
parish@stgregoryathart.org

Director of Faith Formation

Mrs. Mary Lorenz
faithformation@stgregoryathart.org

Custodian / Facilities

Mr. Simon Escoto | OLF
Mr. Tim Beyer | STG
facilities@stgregoryathart.org

Outreach Services

Outreach Center (OC)

Bread of Life Food Pantry

11 Washington St. • Hart, MI 49420

Mary, Queen of Peace Hall (MQP)

109 Washington St. • Hart, MI 49420



SUNDAY MASSES

MISAS DOMINICALES

Saturday / Sábado	English / Ingles	4:00 pm	OLF
Sunday / Domingo	English / Ingles	9:30 am	STG
Sunday / Domingo	Spanish / Español	11:30 am	STG

DAILY MASSES

MISAS DIARIAS

Wednesday / Miércoles	TBD	STG
Thursday / Jueves	9:00 am	STG
Friday / Viernes	9:00 am	OLF

RECONCILIATION

RECONCILIACIÓN

Thursday / Jueves	9:30 am	STG
Friday / Viernes	9:30 am	OLF
Saturday / Sábado	3:00 pm	OLF

Parish Calendar • November 28 - December 4, 2022

Calendario Parroquial • 28 de noviembre - 4 de diciembre, 2022

Monday, November 28 lunes, 28 de noviembre		Is 4:2-6; Ps 122:1-2, 3-4b, 4cd-5, 6-7, 8-9; Mt 8:5-11 Is 4, 2-6; Sal 121, 1-2. 3-4a. (4b-5. 6-7). 8-9; Mt 8, 5-11
Tuesday, November 29 martes, 29 de noviembre		Is 11:1-10; Ps 72:1-2, 7-8, 12-13, 17; Lk 10:21-24 Is 11, 1-10; Sal 71, 2. 7-8. 12-13. 17; Lc 10, 21-24
Wednesday, November 30 miércoles, 30 de noviembre		Rom 10:9-18; Ps 19:8, 9, 10, 11; Mt 4:18-22 Rom 10, 9-18; Sal 18, 2-3. 4-5; Mt 4, 18-22
3:00 - 5:00 pm	OC	Bread of Life Food Pantry • Despensa de Bread of Life OPEN/ABIERTO
6:00 - 7:30	OLF	Faith Formation / Formación en Fe First Confessions / Primer confesiones
Thursday, December 1 jueves, 1 de diciembre		Is 26:1-6; Ps 118:1 & 8-9, 19-21, 25-27a; Mt 7:21, 24-27 Is 26, 1-6; Sal 117, 1. 8-9. 19-21. 25-27a; Mt 7, 21. 24-27
9:00 am	STG	Mass • Misa †Clancy Aerts Requested by / Solicitado por Bill & Marylyn Polsen
9:30 am	STG	Confessions • Confesiones
Friday, December 2 viernes, 2 de diciembre		Is 29:17-24; Ps 27:1, 4, 13-14; Mt 9:27-31 Is 29, 17-24; Sal 26, 1. 4. 13-14; Mt 9, 27-31
9:00 am	OLF	Mass • Misa St. Gregory—Our Lady of Fatima Parishioners
9:30 am	OLF	Confessions • Confesiones
Saturday, December 3 sábado, 3 de diciembre		Is 30, 19-21. 23-26; Sal 146, 1-2. 3-4. 5-6; Mt 9, 35—10, 1. 6-8 30:19-21, 23-26; Ps 147:1-2, 3-4, 5-6; Mt 9:35-10:1, 5a, 6-8
3:00 - 3:45 pm	OLF	Confessions • Confesiones
4:00 pm	OLF	Mass • Misa †June Howe Requested by / Solicitado por Rick Howe
7:00 pm	Pentwater	Rosary / Rosario Agustín y Auedua Tudon
Sunday, December 4 domingo, 4 de diciembre		Is 11:1-10; Ps 72:1-2, 7-8, 12-13, 17; Rom 15:4-9; Mt 3:1-12 Is 11, 1-10; Sal 71, 1-2. 7-8. 12-13. 17; Rom 15, 4-9; Mt 3, 1-12
9:30 am (English/Ing.)	STG	Mass • Misa †Clancy Aerts Requested by / Solicitado por Jim & Alice Cunningham
11:30 am (Spanish/Esp.)	STG	Mass • Misa St. Gregory—Our Lady of Fatima Feligreses
7:00 pm	Hart	Rosary / Rosario Gerardo y Peggy Morales



Ministry Schedule for December 3 & 4, 2022

Horario del Ministerio para el 3 y 4 de diciembre, 2022

Time Tiempo	Reader Lector	EMHC MESC	Sacristan Sacristán	Ushers / Ministers of Hospitality Ministros de Hospitalidad
4:00 pm	Walter Carrier Kathy Grantz	Kay Freeman	Donna Carrier	_____
9:30 am	Marsha Mahynski Georgia Dennison	Janie Merten	Mike VanAgtnael	Tim Bosse / Tom VanBergen Duane VanderZanden / Carl Wiegand
11:30 am	Penny Burillo	Eva DeBlas	_____	Aracely Burgos y Familia



My Dear Parishioners,

Already we are bombarded with urgent reminders to get ready for Christmas. But we gather here today to begin a different kind of preparation. Over the next four weeks (and it's a full four weeks this Advent), we will recall how Jesus comes to us. He has come as an infant lying in a manger. One day he will come like a thief in the night, as our judge at the end of time. But today and every day he comes to us as Emmanuel, "God with us." Amid all the Christmas planning and our holiday shopping, let us welcome God's most wonderful gift into our world, our homes, and our hearts.

"Let us then throw off the works of darkness," Saint Paul exhorts us today. It is time to prepare for the coming of the light. We don't want to be caught unaware when the Lord comes. Though we naturally look forward to Christmas Day, today's reading remind us that Jesus will also come to judge us at the end of time. Unlike Christmas Day, which always falls on December 25, the end of the world will come at a time we cannot know. Therefore, let us live in the light of Christ, "the armor of light" as Paul calls it, ever prepared for his coming.

Have a great week!
Fr. Phil Sliwinski

Mis queridos feligreses,

Ya estamos bombardeados con recordatorios urgentes para prepararnos para Navidad. Pero hoy nos reunimos aquí para comenzar un tipo diferente de preparación. Durante las próximas cuatro semanas (y son cuatro semanas completas este Adviento), recordaremos cómo Jesús viene a nosotros. Ha venido como un niño acostado en un pesebre. Un día vendrá como ladrón en la noche, como nuestro juez al final de los tiempos. Pero hoy y todos los días viene a nosotros como Emmanuel, "Dios con nosotros". En medio de toda la planificación navideña y nuestras compras navideñas, demos la bienvenida al más maravilloso regalo de Dios a nuestro mundo, nuestros hogares y nuestros corazones.

"Desechemos, pues, las obras de las tinieblas", nos exhorta hoy San Pablo. Es hora de prepararse para la llegada de la luz. No queremos que nos pille desprevenidos cuando venga el Señor. Aunque naturalmente esperamos con ansias el día de Navidad, la lectura de hoy nos recuerda que Jesús también vendrá a juzgarnos al final de los tiempos. A diferencia del día de Navidad, que siempre cae el 25 de diciembre, el fin del mundo llegará en un momento que no podemos saber. Por tanto, vivamos a la luz de Cristo, "la armadura de la luz", como la llama Pablo, siempre preparada para su venida.

¡Que tengas una buena semana!
Padre Phil Sliwinski

SAVE THE DATES GUADRA LAS FECHAS

Coming in December
Próximamente

Dec. 8, 7 pm Mass - Immaculate
Conception of the Blessed Virgin Mary /
Inmaculada Concepcion de la Santissima
Virgen Maria - St. Gregory
(Bilingual/Bilingüe)

Novena: Dec. 3-11 at 7pm (see schedule pg. 3)

Celebration in honor of the
Virgin Guadalupe

Posada: Dec. 16 –24 More details to
come. Mas detalles próximamente

Dec. 24, 7pm Mass / Misa
Our Lady of Fatima

Dec 25, 9:30 am Mass / Misa - Nativity of
our Lord. St. Gregory (Bilingual/Bilingüe)

Remember in Prayer

David Adamczyk
Gaye Adamczyk
Annalee Avery
Concepcion Cho-Pop

Brenda Carr
Shelley Carter
Bryan Cramer
Alice Cunningham
Manuel de Jesus
Sylvia Gonzalez
Juanita Jaramillo
David Jensen

Ralph Johanson
Sandy LeSarge
Richard Merten
Amanda Merten
Nick Ozios
Alfonso Padron
Guillermo Fraga
Salinas

Xavier Setlak
Tammy Taylor
Manuel de Jesus
Caal-Tox
Maxime Blankenship
Dolores Czarnecki
Mark Mussell
John Wade

Marsha Mahynski
Melissa Arrelola
Selene Millan Arguello
Cheri Liskey
Marion Sanford
John Davila
Donna Carrier
Allen Burrington

Carl Malburg
Angel J. V. Guzman
Anthony Aerts
Joseph Dresen
Michael Dresen
Fr. Dan Schumaker
Leo Kirwin
Jane Beaudoin

Marilyn Walsworth
Jose Escareño
Louise Schaner
Harold Schaner

FAITH FORMATION

Reconciliation will be available for students and parents during Religious Ed. class this Wednesday, November 30. I said, "I will confess my transgressions to the Lord"; then you forgave the guilt of my sin. Psalm 31:5

Games & Pizza! Youth group meets Sunday, November 4, from 6-8pm at OLF. All high school and Confirmation students welcome. Come see what we are about.

ADVENT CONCERT

Tuesday, December 13 at 7pm St. Joseph's Church (Weare Twp.) Hart, MI Featuring the West Shore Community College Choir and The United Methodist Handbell Choir. Donations accepted. Proceeds divided between charities.



Bishop Walkowiak asks us to Pray for Our Seminarians

Heavenly Father,
We give you thanks and praise for
you son, Jesus Christ. Send your
Holy Spirit to inspire holy, faithful
men to minister as priests. Lord,
we pray for vocations to the
priesthood. We ask this through
Christ our Lord Amen.



Dcn. Jacob M. Zemaitis
Mundelein Seminary
1000 E. Maple Avenue
Mundelein, IL 60060



Council Members • Miembros del Consejo

Pastoral Council Consejo Pastoral	Finance Council Consejo de Finanzas
Eva Berumen, Christy Dold, Kathy Grantz, Estevan Luevano, Ashley Mendez, Gordon Merten	<u>Chairperson</u> Paul Inglis <u>Secretary</u> : Irma Hinojosa Jim Cunningham, Steve Fell, Kay Freeman

VOLUNTEER (S) NEEDED:

St. Gregory Church is in need of volunteers to help decorate for Christmas. A signup sheet will be in the back of the church after each Mass until we begin decorating. Please help us reflect the beauty of the Lord Jesus' coming into our world to save us all. This would be a good time to escape the hustle and bustle of the holidays to do something meaningful for our Parish.

Catholic Services Appeal • Campana de Servicios Católicos

Goal / Meta	\$35,753.00
Pledged / Prometido — as of / des de: 10/19/2022	\$33,435.00
Still Needed / Se Necesita	\$2,318.00

Our Stewardship • November 20, 2022 Nuestra Mayordomías • 20 de noviembre, 2022

Envelopes / Sobres ()	(unavailable at the time) \$0.00
Loose / Suelto	\$0.00
Total	\$0.00

Points of Interest

BREAD OF LIFE FOOD PANTRY

Open every Wednesday from 3 pm to 5 pm. Canned or packaged food, personal products (shampoo, soap, toothpaste, etc.) are needed. Please leave these items in the narthex at St. Gregory or Our Lady of Fatima. There is a container for them in each church. We are also in need of some volunteers.

HELP SPREAD CHRISTMAS JOY THROUGH THE PRISON AND JAIL MINISTRY CHRISTMAS DRIVE

Prison and Jail Ministry of the Diocese of Grand Rapids is seeking donations for their annual Christmas Drive. Consider visiting the imprisoned through collecting new white tube and crew socks for our local county jails, juvenile detention centers and shelters.

Please deliver all donations to Cathedral Square Center by Friday, Dec. 9 at 360 Division Ave S., Grand Rapids, MI 49503. For more information contact program director Tricia Worrell,
tworrell@grdiocese.org or 616-475-125

BEHOLD THE MYSTERY:

A DIOCESAN EVENING OF ADORATION

December 13 7-8 p.m. Through the national Eucharistic Revival, we are called into the mystery of communion with our Lord and invited to renew our belief in the Real Presence. On December 13, from 7-8 p.m., exposition of the Holy Eucharist will be celebrated in almost all parishes of the diocese to adore our Lord, offer our lives with Christ, and celebrate our unity as a local church. All are invited to participate in this Holy Hour so that, as one Body, we may encounter Christ anew and place ourselves at his service. More details: grdiocese.org/eucharistic-revival/

UPDATE OUR RECORDS

Please send us your email address and any updates to your address or phone numbers. If your phone number or email has changed, please take a few minutes and write any updated contact information down on a slip of paper and drop it in with the collection or email us at parish@stgregoryathart.org.

THE MARRIAGE GROUP

Learn the spiritual, physical, and practical benefits of Natural Family Planning in this engaging online course. Kyle and Dr. Daniel Koestner introduce the Church's teaching on NFP by sharing their personal testimony along with scientific and medical research. Visit us online at: THEMARRIAGEGROUP.COM

RCIA - THE RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS

If you want to learn about the process of becoming Catholic, we're happy to help assist you in this process. The Christian initiation process prepares you to become a Catholic Christian through the sacraments of Baptism, Confirmation, and the Eucharist. Please contact the office if you would like more information or Linda Foster at 231-873-3071.

Celebraciones en honor de la Virgen de Guadalupe
Celebration in honor of the Virgin Guadalupe
DECEMBER / DICIEMBRE 2022

Fecha Date	Activated Activity	Familia Family	Dirección Address	Hora Time
12/3/22	Rosario / Rosary	Augstin y Agueda Tudon	3446 Washington Rd, Pentwater	7:00 pm
12/4/22	Rosario / Rosary	Gerardo y Peggy Morales	190 Main St, Hart	7:00 pm
12/5/22	Rosario / Rosary	Julian y Maria Tienda	5753 W. Fox Rd., Mears	7:00 pm
12/6/22	Rosario / Rosary	Abdon y Eva Galindo	361 W. Main St., Hart	7:00 pm
12/7/22	Rosario / Rosary	Our Lady of Fatima	1372 Oceana Dr., Shelby	6:00 pm
12/8/22	Misa Inmaculada Conception Immaculate Conception Mass		316 Peach St., Hart	7:00 pm
12/9/22	Rosario / Rosary	Raquel Ramirez	14 E Main, Hart	7:00 pm
12/10/22	Rosario / Rosary	Carlos y Lizeth Lozano	4772 W. Stony Lake, New Era	7:00 pm
12/11/22	Celebración de la Fiesta de la Virgen De Guadalupe Misa de la Virgen de Guadalupe Serenata a la Virgen de Guadalupe		St. Gregory	10:30 am 11:30 am 7:00 pm

Puntos de Interés

DESPENSA DE ALIMENTOS BREAD OF LIFE

Abierto todos los miércoles de 3 pm a 5 pm. Se necesitan alimentos enlatados o envasados, productos personales (champú, jabón, pasta de dientes, etc.). Deje estos elementos en el nártex en San Gregorio o Nuestra Señora de Fátima. Hay un recipiente para ellos en cada iglesia.

**AYUDA A DIFUNDIR LA ALEGRÍA NAVIDEÑA
A TRAVÉS DE LA PRISIÓN Y CAMPAÑA**

DE NAVIDAD DEL MINISTERIO DE LA CÁRCEL El Ministerio de Prisiones y Cárceles de la Diócesis de Grand Rapids está buscando donaciones para su campaña navideña anual. Considere visitar a los encarcelados a través de la recolección de nuevos tubos blancos y calcetines largos para nuestras cárceles locales del condado, centros de detención juvenil y refugios.

Entregue todas las donaciones en Cathedral Square Center antes del viernes 9 de diciembre en 360 Division Ave S., Grand Rapids, MI 49503. Para obtener más información, comuníquese con la directora del programa, Tricia Worrell, tworrell@grdiocese.org o 616-475-125

HE AQUÍ EL MISTERIO:

UNA NOCHE DIOCESANA DE ADORACIÓN

13 de diciembre 7-8 p.m. A través del Avivamiento Eucarístico nacional, somos llamados al misterio de la comunión con nuestro Señor e invitados a renovar nuestra creencia en la Presencia Real. El 13 de diciembre, de 19 a 20 horas, se celebrará la exposición de la Sagrada Eucaristía en casi todas las parroquias de la diócesis para adorar a nuestro Señor, ofrecer nuestra vida con Cristo y celebrar nuestra unidad como iglesia local. Todos están invitados a participar en esta Hora Santa para que, como un solo Cuerpo, podamos encontrar a Cristo de nuevo y ponernos a su servicio. Más detalles: grdiocese.org/eucharistic-revival/

ACTUALIZAR NUESTROS REGISTROS

Envíenos su dirección de correo electrónico y cualquier actualización de su dirección o números de teléfono. Si su número de teléfono o correo electrónico ha cambiado, tómese unos minutos y escriba cualquier información de contacto actualizada en una hoja de papel y déjela con la colecta o envíenos un correo electrónico a parroquia@stgregoryathart.org.

EL GRUPO MATRIMONIAL

Conozca los beneficios espirituales, físicos y prácticos de la planificación familiar natural en este interesante curso en línea. Kyle y el Dr. Daniel Koestner presentan las enseñanzas de la Iglesia sobre la PNF al compartir su testimonio personal junto con investigaciones científicas y médicas. Visítenos en línea en: THEMARRIAGEGROUP.COM

**RICA - EL RITO DE INICIACIÓN
CRISTIANA DE ADULTOS**

Si desea obtener información sobre el proceso de convertirse en católico, nos complace ayudarlo en este proceso. El proceso de iniciación cristiana te prepara para convertirte en cristiano católico a través de los sacramentos del Bautismo, la Confirmación y la Eucaristía. Comuníquese con la oficina si desea obtener más información o con Linda Foster al 231-873-3071.